



Tip/Type

PC

Ölkənin kodu/Code of State

AZE

Pasportun nömrəsi/Passport No

C05203905

Soyadı/Surname

QASIMOV

GASIMOV

Adı, atasının adı/Given name, patronymic
ELŞƏN FƏRMAN OĞLU
ELSHAN

Vətəndaslığı / Nationality

AZƏRBAYCAN/AZERBAIJAN

Doğulduğu tarix/Date of birth

04.04.1995

Fərdi identifikasiya nömrəsi/Personal No

6BMEDPR

Cinsi/Sex

K/M

Doğulduğu yer/Place of birth

AZƏRBAYCAN/AZE

Verilmə tarixi/Date of issue

29.03.2025

Etibarlılıq müddəti/Date of expiry

28.03.2035

Pasport sahibinin imzası/Holder's signature

Pasportu veran organ/Issuing authority

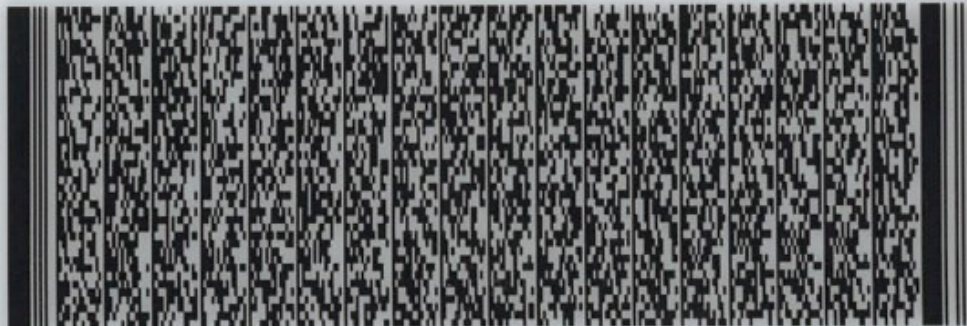
DAXİLİ İŞLƏR NAZİRLİYİ

MINISTRY OF INTERNAL AFFAIRS

[illegible]

C052039054AZE9504040M35032816BMEDPR<<<<<<80

Tip/Type: S Ölkenin kodu/Code of state: AZE No: AZE029124



URL: <http://www.ardda.gov.az>

ISAEAZE0291241<<<<<<<<<<<<<
9504040M2806240AZE<<<<<<<<<<0
GASIMOV<<ELSHAN<<<<<<<<<<<<<

Dənizçinin Qeyd Kitabçası "Dənizçilərin hazırlanmasına, onlara diplom verilməsinə və növbə çəkməyə dair 1978-ci il tarixli Beynəlxalq Konvensiya"ya (əlavələrlə) müvafiq olaraq verilmişdir.

Dənizçinin Qeyd Kitabçasının sahibi öz kitabçasını qorumağa borcludur.



A Seaman's Record Book is a document which is issued in accordance with provisions of the International Convention on Standards of Training, Certification and Watchkeeping for Seafarers, 1978 as amended.

The holder should keep this Seaman's Record Book carefully.

DQK 024253

Dənizçi haqqında məlumatlar / Seaman's Personal Record

Soyadı / Surname **GASIMOV**

Adı, atasının adı /
Name, patronymic name **ELSHAN, FARMAN**

Vətəndaşlığı / Nationality **AZERBAIJAN**

Doğulduğu yer /
Place of birth **AZERBAIJAN, NEFTCHALA**

Doğulduğu tarix / Date of birth **04.04.1995**

Cinsi / Sex **M** Boyu / Height **178 cm**

Gözlərinin rəngi / Colour of eyes **BLACK**

Səciyyəvi əlamətləri / Distinctive marks **N/A**

FIN / ID number **6BMEDPR**

Qan qrupu / Blood group **A(II)RH+**



Sahibinin imzası / Holder's signature

DQK 024253

3

DÖVLƏT DƏNİZ VƏ LİMAN AGENTLİYİ STATE MARITIME AND PORT AGENCY

Verən orqan / Issuing Authority

Tel. / Phone: (0099412) 497 44 05

Elektron poçtu / E-mail: info@ardda.gov.az

Faks / Fax: (0099412) 497 44 06

URL: www.ardda.gov.az

Verilmə tarixi / Date of issue **24.06.2023** Etibarlıdır / Date of expiry **24.06.2028**

Səlahiyyətli şəxsin imzası / Issued by officer signature

Möhür
Stamp

Müddəti artıran orqan / Extended by

Artırılma tarixi
Date of extension

Artırılmış etibarlılıq tarixi
Extended till

Tel./ Phone:

Elektron poçtu / E-mail:

Faks / Fax:

URL:

Müddəti artıran səlahiyyətli şəxsin imzası / Extended by officer signature

Möhür
Stamp

4

DQK 024253

Təhsili və kvalifikasiyası: ixtisası, rütbəsi, İxtisas Sertifikatının № si, verilmə tarixi və yeri:

Education and qualification: grade, number, date and place of issue of the Certificate of Competency:

Tarix Date	İxtisası/rütbəsi Qualification/grade	Nömrəsi Number	Verilmə tarixi Date of issue	Verildiyi yer Place of issue
24.06.2023	Rating forming part of a navigational watch	1461/23	14.06.2023	BAKU, SMPA

Sahibin ünvanı / Address of Holder

Ünvan: Address of Holder:	A.GOZALOV str., BANKA settl., NEFTCHALA, AZERBAIJAN
Telefon nömrəsi: Telephone number:	(+99455) 709 00 39
Elektron ünvanı: E-mail:	

Dəyişilmiş ünvan / Changed of Address

Ünvan: Address of Holder:	
Telefon nömrəsi: Telephone number:	
Elektron ünvanı: E-mail:	

DQK 024253

5

Yaxın qohumlardan biri haqqında məlumat (əri və ya arvadı, atası, anası, qardaşı, bacısı, uşaqları)

Details of one of the nearest relatives (spouse, father, mother, brother, sister, children)

Soyadı / Surname GASIMOV

Adı / Name FARMAN

Atasının adı / Patronymic NARIMAN

Qohumluq əlaqəsi / Relations FATHER

Yaşayış yeri / Place of Residence A.GOZALOV str., BANKA settl.,

NEFTCHALA, AZERBAIJAN

Telefon / Telephone (+99451) 924 60 32

Faks / Fax: _____

Elektron poçtu / E-mail: _____



Dənizçinin Qeyd Kitabçası 56 səhifədən ibarətdir.

Seaman's Record Book contains 56 pages.

DQK 024253

"KAINAT M ZM"
MMC



"KAINAT M ZM"
LLC

SERTİFİKAT
CERTIFICATE

MZ № 000436

Bu sertifikat Dənizçilərin hazırlanmasına onlara diplom verilməsinə və növbə çəkməyə dair 1978-ci il tarixli (DHDNÇ-78) əlavələr edilmiş Beynəlxalq Konvensiyaya uyğun olaraq

Gasimov Elshan Farman verilmişdir.

This certificate has been issued in accordance with the international Convention on Standards of Training, Certification and Watchkeeping for Seafarers 1978 (STCW-78), as amended to

Gasimov Elshan Farman



Doğum tarixi:
Date of birth:

04.04.1995

Verilmə tarixi:
Issued on:

21.03.2023

Qeydiyyat №:
Registration No:

581

Bu sertifikat sahibi,

"05" sentyabr 2022 tarixindən
"14" mart 2023 tarixinədək

DHDNÇ - 78 əlavə edilmiş Beynəlxalq konvensiyanın II/4 qaydasının tələblərinə əsasən tərtib edilmiş və Dövlət Dəniz və Liman Agentliyi tərəfindən razılaşdırılmış proqrama uyğun olaraq "Kainat M ZM" MMC-nin nəzdində "Növbə matrosu" ixtisasına dair müvafiq hazırlıq kursunu bitirmişdir.

The holder of this certificate,

from "05" september 2022
till "14" march 2023

Has attended an appropriate training and completed "Rating forming part of a navigational watch" course in "Kainat M ZM" LLC on programme which has been developed in accordance with the requirements of regulation II/4 of the International Convention STCW-78, as amended and approved by the State Maritime and Port Agency.

İmtahan komissiyasının sədri
Head of the Examination Commission

Director
Director

Katib
Secretary

M.Y
Seal



S.A. Duvayev
V.T. Ismayilov
U.R. Duvayev



SERTİFİKAT
CERTIFICATE OF COMPETENCY

NÖVBƏ MATROSU
RATING FORMING PART OF
A NAVIGATIONAL WATCH

Bu sertifikat, Dənizçilərin hazırlanmasına, onlara diplom verilməsinə və növbə çəkməyə dair 1978-ci il tarixli əlavələr edilmiş Beynəlxalq Konvensiyanın müddəalarına uyğun olaraq

Qasimov Elşən Fərman oğluna verilmişdir.

This certificate has been issued under the provisions of the International Convention on Standards of Training, Certification and Watchkeeping for Seafarers 1978 (STCW-78), as amended to

Elshan F. Gasimov



Doğum tarixi:
Date of Birth: **04.04.1995**

Sertifikat sahibinin imzası:
Signature of the holder:

ID No. **RP13102**

Sertifikatın No.
Certificate No. **1461/23**



Bu sertifikatın sahibi DHDNÇ-78, əlavələr edilmiş Beynəlxalq Konvensiyanın II/4 Qaydasının, eləcə də DHDNÇ Məcəlləsinin A-II/4 Bölməsinin tələblərinə uyğun olaraq gəmidə **Növbə Matrosu** vəzifəsində işləmək hüququna malikdir.

Holder of this Certificate has been found duly qualified in accordance with the provisions of Regulation II/4 of the International Convention on STCW-78, as amended and Section A-II/4 of the STCW Code as **Rating forming part of a navigational watch.**

Verilmə tarixi:
Issued on: **14.06.2023**



Dövlət Dəniz və Liman Agentliyi
State Maritime and Port Agency

Arif Mammadov

Bu sertifikatın əsl Konvensiyanın I/2 qaydasının 11-ci bəndinə müvafiq olaraq sertifikat sahibinin işlədiyi müddət ərzində gəmidə saxlanılmalıdır.

The original of this certificate must be kept available in accordance with regulations I/2, paragraph 11 of the Convention while serving on a ship.

Phone: 00994 12 4974405
Telefax: 00994 12 4974406

E-mail: info@ardda.gov.az
URL: www.ardda.gov.az



**SERTİFİKAT
CERTIFICATE**

№ SO-0179-23

Bu sertifikat Dənizçilərin hazırlanmasına, onlara diplom verilməsinə və növbə çəkməyə dair 1978-ci il tarixli əlavələr edilmiş Beynəlxalq Konvensiyaya uyğun olaraq verilmişdir.

This Certificate has been issued in accordance with the International Convention on Standards of Training, Certification and Watchkeeping for Seafarers 1978 (STCW-78), as amended. Bununla təsdiq edilir ki,

Qasimov Elşən Fərman oğlu

Vəzifəsi **Növbə matrosu**

This is to certify that

Elshan F. Gasimov

Capacity **Rating Forming Part of a Navigational Watch**



Doğum tarixi:
Date of Birth: **04.04.1995**

Verilmə tarixi:
Issued on: **16.01.2023**

Etibarlıdır:
Valid until: **16.01.2028**



DHDNÇ-78, əlavələr edilmiş Beynəlxalq Konvensiyanın VI/1 Qaydasının, eləcə də DHDNÇ Məcəlləsi A-VI/1 Bölməsinin minimum məcburi tələblərinə əsasən və Dövlət Dəniz və Liman Agentliyi tərəfindən təsdiq edilmiş proqram üzrə aşağıda göstərilən “Bütün dənizçilər üçün təhlükəsizlik üzrə tanışlıq, ilkin hazırlıq və təlimat” üzrə kursları bitirmişdir:

- təhlükəsizlik üzrə tanışlıq (DHDNÇ-78, A-VI/1 b. 1)
 - sağ qalmaq uğrunda mübarizə üsulları (DHDNÇ-78, A-VI/1 b. 2.1.1)
 - yanğına qarşı təhlükəsizlik və mübarizə (DHDNÇ-78, A-VI/1 b. 2.1.2)
 - ilk elementar tibbi yardım (DHDNÇ-78, A-VI/1 b. 2.1.3)
 - şəxsi təhlükəsizlik və ictimai məsuliyyət (DHDNÇ-78, A-VI/1 b. 2.1.4).
- (BDT Model Kursları 1.13, 1.19, 1.20, 1.21)

Has successfully completed following safety familiarization, basic training and instruction for all seafarers courses which has been developed in accordance with the mandatory minimum requirements of Regulation VI/1 of the International Convention STCW-78, as amended and of the Section A-VI/1 of STCW Code and on programme approved by the State Maritime and Port Agency:

- safety familiarization training (STCW-78, A-VI/1 pa.1)
 - personal survival techniques (STCW-78, A-VI/1 pa. 2.1.1)
 - fire prevention and fire fighting (STCW-78, A-VI/1 pa. 2.1.2)
 - elementary first aid (STCW-78, A-VI/1 pa. 2.1.3)
 - personal safety and social responsibilities (STCW-78, A-VI/1 pa. 2.1.4).
- (IMO Model Courses 1.13, 1.19, 1.20, 1.21)

№ SO-0179-23

Gəmi heyəti
departamenti
M.Y.
Seal Crew
department

**Dövlət Dəniz və Liman Agentliyi
State Maritime and Port Agency**

R. Gasimov

Bu sertifikatın əslü Konvensiyanın I/2 qaydasının 11-ci bəndinə müvafiq olaraq sertifikat sahibinin işlədiyi müddət ərzində gəmidə saxlanılmalıdır.

The original of this certificate must be kept available in accordance with regulations I/2, paragraph 11 of the Convention while serving on a ship.

Phone: 00994 12 4974405
Telefax: 00994 12 4974406

E-mail: info@ardda.gov.az
URL: www.ardda.gov.az



**SERTİFİKAT
CERTIFICATE**

№ SI-0167-23

Bu sertifikat Dənizçilərin hazırlanmasına, onlara diplom verilməsinə və növbə çəkməyə dair 1978-ci il tarixli əlavələr edilmiş Beynəlxalq Konvensiyaya uyğun olaraq verilmişdir.

This Certificate has been issued in accordance with the International Convention on Standards of Training, Certification and Watchkeeping for Seafarers 1978 (STCW-78), as amended. Bununla təsdiq edilir ki,

Qasimov Elşən Fərman oğlu

Vəzifəsi

Növbə matrosu

This is to certify that

Elshan F. Gasimov

Capacity **Rating Forming Part of a Navigational Watch**



Doğum tarixi:
Date of Birth: **04.04.1995**

Verilmə tarixi:
Issued on: **17.01.2023**

Etibarlıdır:
Valid until: **17.01.2028**



DHDNÇ-78, əlavələr edilmiş Beynəlxalq Konvensiyanın VI/6 Qaydasının, eləcə də DHDNÇ Məcəlləsinin A-VI/6 Bölməsinin 1-4 bəndlərinin tələblərinə əsasən və Dövlət Dəniz və Liman Agentliyi tərəfindən təsdiq edilmiş proqram üzrə aşağıdakı kursu bitirmişdir:

- Gəminin Mühafizəsi üzrə ümumi hazırlıq və təlimat
(DHDNÇ Məcəlləsi, A-VI/6, 1-4 bəndlər;
BDT Model Kursu 3.27)

Has successfully completed following course which has been developed in accordance with the requirements of Regulation VI/6 of the International Convention on STCW-78, as amended and Section A-VI/6, Pa.1 and Pa.4 of the STCW Code and on programme approved by the State Maritime and Port Agency:

- Ship Security-related familiarization security-awareness training
(STCW Code, A-VI/6, Pa.1 to Pa.4.;
IMO Model Course 3.27)



**Dövlət Dəniz və Liman Agentliyi
State Maritime and Port Agency**

R. Gasimov

Bu sertifikatın əsl Konvensiyanın I/2 qaydasının 11-ci bəndinə müvafiq olaraq sertifikat sahibinin işlədiyi müddət ərzində gəmidə saxlanılmalıdır.

The original of this certificate must be kept available in accordance with regulations I/2, paragraph 11 of the Convention while serving on a ship.

Phone: 00994 12 4974405
Telefax: 00994 12 4974406

E-mail: info@ardda.gov.az
URL: www.ardda.gov.az



**SERTİFİKAT
CERTIFICATE**

№ SL-0272-23

Bu sertifikat Dənizçilərin hazırlanmasına, onlara diplom verilməsinə və növbə çəkməyə dair 1978-ci il tarixli əlavələr edilmiş Beynəlxalq Konvensiyaya uyğun olaraq verilmişdir.

This Certificate has been issued in accordance with the International Convention on Standards of Training, Certification and Watchkeeping for Seafarers 1978 (STCW-78), as amended. Bununla təsdiq edilir ki,

Qasimov Elşən Fərman oğlu

Vəzifəsi

Növbə matrosu

This is to certify that

Elshan F. Gasimov

Capacity

Rating Forming Part of a Navigational Watch



Doğum tarixi:
Date of Birth: **04.04.1995**

Verilmə tarixi:
Issued on: **24.01.2023**

Etibarlıdır:
Valid until: **24.01.2028**

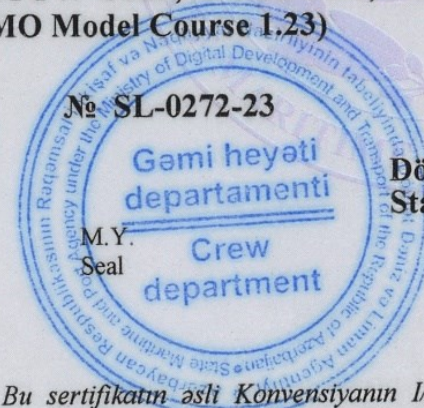


DHDNÇ-78, əlavələr edilmiş Beynəlxalq Konvensiyanın VI/2 Qaydasının, eləcə də DHDNÇ Məcəlləsinin A-VI/2 Bölməsinin 1-ci, 2-ci, 3-cü və 4-cü bəndlərinin tələblərinə əsasən və Dövlət Dəniz və Liman Agentliyi tərəfindən təsdiq edilmiş proqram üzrə aşağıdakı kursu bitirmişdir:

- **Sürətli olmayan xilasedici qayıq, növbətçi qayıq və sallar üzrə mütəxəssis**
(DHDNÇ Məcəlləsi, A-VI/2, 1-ci, 2-ci, 3-cü və 4-cü bəndlər; BDT Model Kursu 1.23)

Has successfully completed following course which has been developed in accordance with the requirements of Regulation VI/2 of the International Convention on STCW-78, as amended and Section A-VI/2 Pa.1, Pa.2, Pa.3 and Pa.4 of the STCW Code and on programme approved by the State Maritime and Port Agency:

- **Proficiency in survival craft and boats other than fast rescue boats**
(STCW Code, A-VI/2 Pa.1, Pa.2, Pa.3 and Pa.4; IMO Model Course 1.23)



**Dövlət Dəniz və Liman Agentliyi
State Maritime and Port Agency**

R. Gasimov

Bu sertifikatın əslü Konvensiyanın 1/2 qaydasının 11-ci bəndinə müvafiq olaraq sertifikat sahibinin işlədiyi müddət ərzində gəmidə saxlanılmalıdır.

The original of this certificate must be kept available in accordance with regulations 1/2, paragraph 11 of the Convention while serving on a ship.

Phone: 00994 12 4974405

E-mail: info@ardda.gov.az

Telefax: 00994 12 4974406

URL: www.ardda.gov.az



**SERTİFİKAT
CERTIFICATE**

№ SH-0181-23

Bu sertifikat Dənizçilərin hazırlanmasına, onlara diplom verilməsinə və növbə çəkməyə dair 1978-ci il tarixli əlavələr edilmiş Beynəlxalq Konvensiyaya uyğun olaraq verilmişdir.

This Certificate has been issued in accordance with the International Convention on Standards of Training, Certification and Watchkeeping for Seafarers 1978 (STCW-78), as amended. Bununla təsdiq edilir ki,

Qasimov Elşən Fərman oğlu

Vəzifəsi **Növbə matrosu**

This is to certify that

Elshan F. Gasimov

Capacity **Rating Forming Part of a Navigational Watch**



Doğum tarixi:
Date of Birth: **04.04.1995**

Verilmə tarixi:
Issued on: **26.01.2023**

Etibarlıdır:
Valid until: **26.01.2028**



DHDNÇ-78, əlavələr edilmiş Beynəlxalq Konvensiyanın VI/6 Qaydasının, eləcə də DHDNÇ Məcəlləsinin A-VI/6 Bölməsinin 6-8-ci bəndlərinin tələblərinə əsasən və Dövlət Dəniz və Liman Agentliyi tərəfindən təsdiq edilmiş proqram üzrə aşağıdakı kursu bitirmişdir:

- **Gəminin Mühafizəsi üzrə müəyyən edilmiş vəzifələrə malik şəxslərin hazırlığı**
(DHDNÇ Məcəlləsi, A-VI/6, 6-8-ci bəndlər;
BDT Model Kursu 3.26)

Has successfully completed following course which has been developed in accordance with the requirements of Regulation VI/6 of the International Convention on STCW-78, as amended and Section A-VI/6, Pa.6 to Pa.8 of the STCW Code and on programme approved by the State Maritime and Port Agency:

- **Training for seafarers with designated security duties**
(STCW Code, A-VI/6, Pa.6 to Pa.8.;
IMO Model Course 3.26)



Dövlət Dəniz və Liman Agentliyi
State Maritime and Port Agency

R. Gasimov

Bu sertifikatın əsl Konvensiyanın I/2 qaydasının 11-ci bəndinə müvafiq olaraq sertifikat sahibinin işlədiyi müddət ərzində gəmidə saxlanılmalıdır.

The original of this certificate must be kept available in accordance with regulations I/2, paragraph 11 of the Convention while serving on a ship.

Phone: 00994 12 4974405

E-mail: info@ardda.gov.az

Telefax: 00994 12 4974406

URL: www.ardda.gov.az



SERTİFİKAT
CERTIFICATE № SP-0226-23

Bu sertifikat Dənizdə İnsan Həyatının Mühafizəsi haqqında 1974-cü il tarixli (DİHM-74), əlavələr edilmiş Beynəlxalq Konvensiyanın IX Fəslinə uyğun olaraq verilmişdir.

This Certificate has been issued in accordance with the Chapter IX of the International Convention on Safety of Life at Sea 1974 (SOLAS-74), as amended.
Bununla təsdiq edilir ki,

Qasimov Elşən Fərman oğlu

Vəzifəsi **Növbə matrosu**

This is to certify that

Elshan F. Gasimov

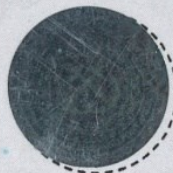
Capacity **Rating Forming Part of a Navigational Watch**



Doğum tarixi:
Date of Birth: **04.04.1995**

Verilmə tarixi:
Issued on: **24.01.2023**

Etibarlıdır:
Valid until: **19.01.2028**



DİHM-74, əlavələr edilmiş Beynəlxalq Konvensiyanın IX Fəslinə, eləcə də Əmniyyətli İdarəetmə Beynəlxalq Məcəlləyə (ƏİBM) əsasən və Dövlət Dəniz və Liman Agentliyi tərəfindən təsdiq edilmiş proqrama uyğun olaraq “Əmniyyətli İdarəetmə Haqqında Beynəlxalq Məcəllə” üzrə kursu bitirmişdir.

Has successfully completed “**International Safety Management Code**” course which has been developed in accordance with the requirements of Chapter IX of the International Convention SOLAS-74, as amended and International Safety Management Code and on programme approved by the State Maritime and Port Agency.



Dövlət Dəniz və Liman Agentliyi
State Maritime and Port Agency

R. Gasimov

Bu sertifikatın əsli milli qanunvericilikdə nəzərdə tutulmuş qaydada sertifikat sahibinin işlədiyi müddət ərzində gəmidə saxlanılmalıdır..

The original of this certificate must be kept available in accordance with the requirements of National legislation while serving on a ship.

Phone: 00994 12 4974405
Telefax: 00994 12 4974406

E-mail: info@ardda.gov.az
URL: www.ardda.gov.az

MV MY ROSE

'LETTER OF SERVICE'
'HİZMET BELGESİ'

VESSEL'S		(GEMİNİN)	
NAME / CALL SIGN	(ADI / ÇAĞRI İŞARETİ)	:	MV MY ROSE/ TJMC897
NATIONALITY	(MİLLİYETİ)	:	CAMEROON
PORT OF REGISTRY	(BAĞLAMA LİMANI)	:	KRIBI
IMO NUMBER	IMO NUMARASI	:	8207381
CLASS OF SOCIETY	(KLAS KURUMU)	:	OCEAN MARITIME REGISTER OF SHIPPING
TYPE	(TİPİ)	:	RO-RO CARGO
GROSS TONNAGE	(GROS TONU)	:	7955
NET TONNAGE	(NET TONU)	:	2627
ENGINE TYPE / POWER	(MAKİNA TİPİ / GÜCÜ)	:	MAK / 3600 KW

SEAMAN'S		(GEMİ ADAMININ)	
NAME & SURNAME	(ADI VE SOYADI)	:	ELSHAN GASIMOV
DATE OF BIRTH	(DOĞUM TARİHİ)	:	04.04.1995
PLACE OF BIRTH	(DOĞUM YERİ)	:	AZERBAIJAN
NATIONALITY	(MİLLİYETİ)	:	AZERBAIJAN
RANK	(GÖREVİ)	:	O/S
NUMBER OF SEAMAN'S BOOK	(GEMİADAMI CÜZDANI NO'SU)	:	AZE 029124
DATE OF SIGN ON	(GEMİYE KATILIŞ TARİHİ)	:	30.08.2023
DATE OF SIGN OFF	(GEMİDEN AYRILIŞ TARİHİ)	:	01.03.2024
VOYAGE AREA OF SHIP	(GEMİNİN ÇALIŞMA BÖLGESİ)	:	A1-A2-A3

This is certify that **ELSHAN GASIMOV** served on **MV MY ROSE** as **O/S** His personal photograph, instructions and working times shown above.

MASTER OF MV MY ROSE
MV MY ROSE KAPTANI
IGOR KARAVAEV



**SERTİFİKAT
CERTIFICATE**

Adı, soyadı: Elshan Gasimov
 Name, Surname: 04.04.1985
 Doğum tarixi: 04.04.1985
 Date of birth: 04.04.1985
 Cinsi / Sex: ☒ K / M ☐ / F / Q 78
 Boyu / Height: 1.78 Çekisi / Weight: 78
 Gemideki vəzifələr / Position on board: sailor
☒ Göyertə / Deck ☐ Maşın / Engine ☐ Diger / Other
 Milliyeti: Azerbayjani
 Nationality: Azerbayjani
 Ev ünvanı: 186 0570
 Home address: AMU RHA
 Pasport nömrəsi: 186 0570
 Passport Number: AMU RHA
 Qan qrupu: A(II) RHA
 Blood: A(II) RHA
 Sahibinin imzası: [Signature]
 Holder's signature: [Signature]
 Selahiyətli şəxsin imzası / Signature of duly authorized official: Skandar Gasimov
 Selahiyətli şəxsin adı, soyadı / Name of duly authorized official: Skandar Gasimov
 Verildi tarix "3" August 2022 il
 Date of issue: 3 August 2022

2

**Tibbi müayinə keçirilən poliklinika və ya tibbi mərkəz
Medical evaluation Clinic or Medical Centre**

Adı: Baku Medical Plaza
 Name: (Medilux 1 branch)
 Ünvanı: AK 66 B Krol Kiseyn
 Address: +884 55 881 08 68
 Telefonu: +884 55 881 08 68
 Telephone: +884 55 881 08 68
 Elektron poçt ünvanı: oh.coordinate@bnp.az
 E-mail address: oh.coordinate@bnp.az
 Selahiyətli şəxsin imzası
 Signature of duly authorized official: [Signature]

Fit for Duty



3

**Sağlamlıq haqqında
Praktik tibb fəaliyyəti ilə
Medical conclusion on health
Declaration of the**

Sağlamlıq haqqında Evolution on health	
Terapevt Therapist	
Qan təzyiqi Blood pressure	124/40
Baş və boyun Head and neck	N-L
Ağ ciyər Lungs	N-L
Cərrah Surgeon	
Nevropatoloq Neuropathologist	
Okulist Oculist	görme vision
	Sağ göz / Right eye
	Eyeksiz unaided
	Eyeksiz aided
Görme itiliyi DHDNÇ Məcəlləsinin A-1/9 Visual acuity meet standards	
☒ Belə / Y ☐ Xeyr / N	
Rənglər üzə test: Color test type:	Kitabdən Book
	Işıqdan Lantern
Rəng seçmə qabiliyyəti DHDNÇ Color vision meets standards	
☒ Belə / Y	

tibbi müayinənin nəticələri

4

**məşğul olan tanınmış həkimin bəyannaməsi
conditions after medical evaluation
recognized medical practitioner**

Nəticələr Results	Tarix/Date	İmza /Signature
N-L	03.08.2022	[Signature]
Nəbz Puls	N-L	Fiziki inkişaf General appearance
Nəfəs Respiration	N-L	
Ürək və damar sistemi Heart (Cardiovascular)	N-L	
	03.08.2022	[Signature]
	03.08.2022	[Signature]
Sol göz / Left eye		
	10/16	[Signature]
bölmesinin standartlarına cavab verirmi? in STCW A-1/9 ?		
☒ Belə / Y ☐ Xeyr / N		
San Yellow	Yaşıl Green	Qırmızı Red
		Göy Blue
Məcəlləsinin A-1/9 bölümünün standartlarına cavab verirmi? in STCW A-1/9 ?		
☐ Xeyr / N		

5

Sağlamlıq haqqında
Praktik tibb fəaliyyəti ilə
Medical conclusion on health
Declaration of the

Otolaringoloq Otolaryngologist	Eşitmə Hearing	Sağ qulaq Right Ear	N-L/5M
Radiomütəxəssis üçün teleffüz / Speech (Radio officer)			
Şifahi nitqə mane olan nöqsanlar varmı? / Is speech unimpaired?			
Ətraflar: Extremities	Yuxarı: Upper	Travmasız Without trauma	N-L 130
Eşitmə qabiliyyəti DHDNÇ Məcəlləsinin Hearing meets the standards			
☐ Beli / Y ☐ Xeyr / N			
Eşitmə vasitələri ilə eşitmə Unaided hearing			
☐ Beli / Y ☐ Xeyr / N			
Deri-zöhrəvi Dermato-venerologist	(S) 130 N-L		
Rentgen və laboratoriya müayinəsinin nəticələri Data on X-Ray and Laboratory tests	Ag N-L		
Narkotik vasitələrdən asılılıq müşahidə olunubmu? Is drug addiction observed?			
☐ Beli / Y ☒ Xeyr / N			
Dənizçinin dənizdə iş zamanı ağırlaşan və ya bu işə onu yararsız edən Is the seafarer suffering from any disease likely to be aggravated by service at sea or to render,			
☐ Beli / Y			

6

tibbi müayinənin nəticələri
məşğul olan tanınmış həkimin bəyannaməsi
conditions after medical evaluation
recognized medical practitioner

Sol qulaq Left Ear	N-L/6M
in normal voice communication?	
Aşağı: Lower	Travmasız Without trauma
N-L	130
A-1/9 bölməsinin standartlarına cavab verir: in STCW A-1/9 :	
☐ Beli / Y ☐ Xeyr / N	
qabiliyyəti qənaətbəxşidirmi? satisfactory?	
☐ Beli / Y ☐ Xeyr / N	
Psixiatr tərəfindən hər hansı bir psixi pozğunluq aşkar olunubmu? Has any psychological disorder been identified by a psychiatrist?	
☐ Beli / Y ☒ Xeyr / N	
ve ya gəmidə digər heyətin səhiyyəsinə təhlükə yaradan xəstəlikləri varmı? the seafarer unfit for such service or to endanger the health of other persons on board?	
☒ Xeyr / N	

7

Müayinə olunan şəxsin imzası:
Signature of examinee:

" 3 " August 20 22

Komissiya rəyi:
Conclusion of Commission:

Fit for Duty

Göstərilən vəzifəyə yararlıdır:
Fit for on position

Üzmə rayonu:
Sailing area

Təkrar müayinədən keçmə tarixi
Needs re-evaluation after

03.08.2022

Şəxsiyyəti təsdiq edən sənəd müayinə yerində yoxlanılıbmı?
Whether documents proving the identity of the seafarer are checked up on inspection place?

☒ Beli / Y

☐ Xeyr / N

Komissiya sədri
Chief of Commission

Tarix
Date

03.08.2022

Tibbi müayinə BƏT konvensiyalarının (№ 147 və 73) və BDT-nin DHDNÇ Məcəlləsinin A-1/9 bölməsinin tələblərinə uyğun olaraq keçirilib.

Medical examination has been conducted in accordance with ILO conventions № 147 and 73, Section A-1/9, of STCW Code

Fit to work on vessels

8

Tibbi müayinə keçirilən poliklinika və ya tibbi mərkəz
Medical evaluation Clinic or Medical Centre

Adı:

Name:

Bakery Medical Plaza
Medicines & branch

Ünvanı:

Address:

Khalil Musayev 66B

Telefonu:

Telephone:

0558910868

Elektron poçt ünvanı:
E-mail address:

oh.coordinator@bnpaz

Səlahiyyətli şəxsin imzası

Signature of duly authorized official

Fit for Duty



9

Sağlamlıq haqqında
Praktik tibb fəaliyyəti ilə
Medical conclusion on health
Declaration of the

Sağlamlıq haqqında Evaluation on health	
Terapevt Therapist	
Qan təzyiqi Blood pressure	120/80
Baş və boyun Head and neck	N-L
Ağ ciyər Lungs	N-L
Cərrah Surgeon	
Nevropatoloq Neuropathologist	
Okulist Oculist	görmə vision
	Sağ göz / Right eye
	Eynəksiz unaided
	Eynəklə aided
	Görme itiliyi DHDNÇ Məcəlləsinin A-1/9 Visual acuity meet standards
	☒ Belə / Y ☐ Xeyr / N
Rənglər üzrə test: Color test type:	Kitabdən Book ☒ Işıqdan Lantern ☐
	Rəng seçmə qabiliyyəti DHDNÇ Color vision meets standards
	☒ Belə / Y

tibbi müayinənin nəticələri

10

məşğul olan tanınmış həkimin bəyannaməsi
conditions after medical evaluation
recognized medical practitioner

Nəticələr Results	Tarix/Date	İmza /Signature
N-L	05.03.2024	
Nəbz Puls	N-L	Fiziki inkişaf General appearance
Ürək və damar sistemi Heart (Cardiovascular)	N-L	
	05.03.2024	
	05.03.2024	
Sol göz / Left eye		
	20/20	
bölmesinin standartlarına cavab verirmi? in STCW A-1/9?		
☐ Belə / Y ☐ Xeyr / N		
Sarı Yellow	Yaşıl Green	Qırmızı Red
☒	☒	☒
Göy Blue	☒	
Məcəlləsinin A-1/9 bölməsinin standartlarına cavab verirmi? in STCW A-1/9?		
☐ Xeyr / N		

11

Sağlamlıq haqqında
Praktik tibb fəaliyyəti ilə
Medical conclusion on health
Declaration of the

Otolaringoloq Otolaryngologist	Eşitmə Hearing	Sağ qulaq Right Ear
		N-L SM
Radiomüəssis üçün teleffüz / Speech (Radio officer)		
Şifahi nitqə mane olan nöqsanlar varmı? / Is speech unimpaired?		
Ətraflar: Extermities	Yuxarı: Upper	Travmasız Without trauma
	N-L	Bəli
Eşitmə qabiliyyəti DHDNÇ Məcəlləsinin Hearing meets the standards		
☐ Belə / Y ☐ Xeyr / N		
Eşitmə vasitələri eşitmə Unaided hearing		
☐ Belə / Y ☐ Xeyr / N		
Deri-zöhrəvi Dermato-venerologist		
Rentgen və laboratoriya müayinəsinin nəticələri Data on X-Ray and Laboratory tests	N-L	
Narkotik vasitələrdən asılılıq müşahidə olunubmu? Is drug addiction observed?		
☐ Belə / Y ☒ Xeyr / N		
Dənizçinin dənizdə iş zamanı ağırlaşan və ya bu işə onu yararsız edən Is the seafarer suffering from any disease likely to be aggravated by service a sea or to rende,		
☐ Belə / Y		

12

tibbi müayinənin nəticələri
məşğul olan tanınmış həkimin bəyannaməsi
conditions after medical evaluation
recognized medical practitioner

Sol qulaq Left Ear	N-L GH
in normal voice communication?	
Aşağı: Lower	Travmasız Without trauma
N-L	Bəli
A-1/9 bölməsinin standartlarına cavab verir: in STCW A-1/9:	
☐ Belə / Y ☐ Xeyr / N	
qabiliyyəti qənaətbəxşdirimi? satisfactory?	
☒ Belə / Y ☐ Xeyr / N	
Psixiatr tərəfindən hər hansı bir psixi pozğunluq aşkar olunubmu? Has any psychological disorder been identified by a psychiatrist?	
☐ Belə / Y ☒ Xeyr / N	
ve ya gemide digər heyətin səhətinə təhlükə yaradan xəstəlikləri varmı? the seafarer unfit for such service or to endanger the health of other persons on board?	
☒ Xeyr / N	

13

Müayinə olunan şəxsin imzası:

Signature of examinee:

" 5 March 2024 "

Komissiyanın rəyi:

Conclusion of Commission:

Göstərilən vəzifəyə yararlıdır:

Fit for on position

Fit for Duty

Üzme rayonu:

Sailing area

Təkrar müayinədən keçmə tarixi

Needs re-evaluation after

05.03.2026

Şəxsiyyətli təsdiq edən sənəd müayinə yerində yoxlanılıbmı ?

Whether documents proving the identity of the seafarer are checked up on inspection place?

☐ Bəli / Y

☐ Xeyr / N

Komissiyanın sədri

Chief of Commission

Tarix

Date

05.03.2024

Tibbi müayinə BDT konvensiyalarının (№ 147 və 73) və BDT-nin DHDNQ Məcəlləsinin A-19 bəlməsinin tələblərinə uyğun olaraq keçirilib.

Medical examination has been conducted in accordance with ILO conventions No 147 and 73, Section A-19 of STCW Code

MEDILUKS
Gəmiçilərdə İşləmək
üçün yararlıdır.
Fit to work on vessels

14

Tibbi müayinə keçirilən poliklinika və ya tibbi mərkəz

Medical evaluation Clinic or Medical Centre

Adı:

Name:

Ünvanı:

Address:

Telefonu:

Telephone:

Elektron poçt ünvanı:

E-mail address:

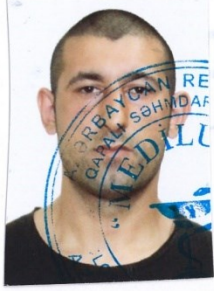
Səlahiyyətli şəxsin imzası

Signature of duly authorized official

M.Y.

Seal

15



AZƏRBAYCAN RESPUBLİKASININ
RƏQƏMSAL İNKİŞAF VƏ NƏQLİYYAT NAZİRLİYİNİN
TABELİYİNDƏ DÖVLƏT DƏNİZ VƏ LİMAN AGENTLİYİ

THE STATE MARITIME AND PORT AGENCY MINISTRY OF
DIGITAL TECHNOLOGIES AND TRANSPORT
OF THE REPUBLIC OF AZERBAIJAN

DƏNİZÇİNİN TİBBİ SERTİFİKATINDAN ÇIXARIŞ
EXTRACT FROM SEAFARERS MEDICAL CERTIFICATE

I. Dənizçi haqqında məlumat / Seafarer information

1.1 Soyadı / Last name

Gasimov

1.2 Adı / First name

Elshan

1.3 Atasının adı / Patronymic

Fareman

1.4 Doğum tarixi / Date of birth

04.04.1995

1.5 Doğulduğu yer / Place of birth

Neychala

1.6 Milliyyəti / Nationality:

Azerbaijani

1.7 Cinsi / Gender ☒ K/M ☐ Q/F

1.8 Gəmidəki vəzifələr / Position on board:

☒ Göyərta / Deck

☐ Maşın / Engine

☐ İaşə / Catering

☐ Digər / Other

1.9 Şəxsiyyəti təsdiq edən sənəd müayinə yerində yoxlanılıbmı ?

Whether documents proving the identity of the seafarer are checked up on inspection place?

☒ Bəli / Y

☐ Xeyr / N

II. Praktiki tibb fəaliyyəti ilə məşğul olan tanınmış həkimin bəyannaməsi / Declaration of the recognized medical practitioner

2.1 Eşitmə qabiliyyəti DHDNÇ Məcəlləsinin A-1/9 bölməsinin standartlarına cavab verir:

Hearing meets the standards in STCW A-1/9 :

Sağ qulaq / Right ear

☒ Bəli / Y

☐ Xeyr / N

Sol qulaq / Left ear

☒ Bəli / Y

☐ Xeyr / N

2.2 Eşitmə vasitələrsiz eşitmə qabiliyyəti qənaətbəxşdirimi ? / Unaided hearing satisfactory?

Sağ qulaq / Right ear

☒ Bəli / Y

☐ Xeyr / N

Sol qulaq / Left ear

☒ Bəli / Y

☐ Xeyr / N

2.3 Nitq və pıçıltılı test (metr) / Speech and whisper test (metres)

Normal/ whisper

Sağ qulaq/ Right ear

15m 15m

Sol qulaq/ Left ear

16m 16m

2.4 Görmə itiliyi DHDNÇ Məcəlləsinin A-1/9 bölməsinin standartlarına cavab verirmi?

Visual acuity meets standards in STCW A-1/9?

Sağ göz / Right eye

☒ Bəli / Y

☐ Xeyr / N

Sol göz / Left eye

☒ Bəli / Y

☐ Xeyr / N

2.5 Rəng seçmə qabiliyyəti DHDNÇ Məcəlləsinin A-1/9 bölməsinin standartlarına cavab verirmi?

Color vision meets standards in STCW A-1/9?

Sağ göz/ Right eye

☒ Bəli / Y

☐ Xeyr / N

Sol göz/ Left eye

☒ Bəli / Y

☐ Xeyr / N

Sonuncu yoxlamanın tarixi / Date of the last inspection

05.03.2024

2.6 Narkotik vasitələrdən asılılıq müşahidə olunurmu? / Is drug addiction observed?

- ☐ Bəli / Y
☒ Xeyr / N

2.7 Psixiatr tərəfindən hər hansı bir psixi pozğunluq aşkar olunurmu?
Has any psychological disorder been identified by a psychiatrist?

- ☐ Bəli / Y
☒ Xeyr / N

2.8 Dənizçinin, dənizdə iş zamanı ağırlaşan və ya bu işə onu yararsız edən və ya gəmidə digər heyətin səhhətinə təhlükə yaradan xəstəlikləri varmı?

Is the seafarer suffering from any disease likely to be aggravated by service at sea or to render the seafarer unfit for such service or to endanger the health of other persons on board?

- ☐ Bəli / Y
☒ Xeyr / N

2.9 Müayinənin tarixi: (gün, ay, il) / Date of examination (day, month, year)

05.03.2024

2.10 Sertifikatın son etibarlılıq tarixi: (gün, ay, il) / Expire date of certificate: (day, month, year)

05.03.2026

2.11 Müayinə olunanın şəxsi bəyanatlarına, mənim tibbi müayinəmə və yuxarıda qeyd olunmuş diaqnostik yoxlama nəticələrinə əsasən bildirirəm ki, müayinə olunan tibbi cəhətdən:

On the basis of the examinees personal declaration, my clinical examination and the diagnostic test results recorded above,

I declare that the examinee medically:

☒ Müşahidə vəzifəsinə yararlıdır / Fit for look-out duty

☐ Müşahidə vəzifəsinə yararlı deyil / Not fit for look-out duty

Göyərte / Deck

Maşın / Engine

İlaş / Catering

Digər / Other

Yararlı / Fit

Yararsız / Unfit

☒

☐

☐

☐

☐

☐

☐

☐

☒ Məhdudiyyətsiz / Without restriction

☐ Məhdudiyyətli / With restriction

☐ Görmə vasitəsi tələb olunur / Visual aid required

☐ Bəli / Y

☐ Xeyr / N

III. Sertifikatı verən təşkilat haqqında məlumat / Details of the certificate issuing authority: Baku Medical Plaza (Medilux branch)

3.1 Səlahiyyətli şəxsin imzası: / Signature of the authorized person [Signature] (Yusifov I.Y.)

3.2 Sertifikatı verən təşkilatın (adı daxil olmaqla) möhürü / Official stamp (including name) of the organization issuing the certificate

M.Y.
Seal



3.3 Sertifikatı verən təşkilatın ünvanı / Address of the organization issuing the certificate

A.R., Baku, 66B Kral Huseyn str.



Elektron poçt ünvanı / E-mail : oh.coordinator@bmp.az

Telefon/ Phone: +994 55 891 0868

3.4 Dənizçinin, sertifikatın məzmunu ilə və A-1/9-cu bölmənin 5-ci bəndinə müvafiq olaraq onun apelyasiya hüququ barəsində məlumatlandırılmasını təsdiq edən imzası :

Seafarers signature-confirming that the seafarer has been informed of the content of the certificate and of the right to a review in accordance with paragraph 5 of section A-1/9:

TİBBİ MÜAYİNƏ BƏT-in KONVENSIYALARININ (№147 və 73) VƏ BƏT-nin DHDNÇ BEYNƏLXALQ KONVENSIYASININ A-1/9-cu BÖLMƏSİNƏ UYĞUN OLARAQ KEÇİRİLİB.
MEDICAL EXAMINATION CARRIED OUT IN ACCORDANCE WITH THE ILO CONVENTION (№ 147 and 73)
And SECTION A-1/9, INTERNATIONAL CONVENTION ON THE HIGH SEAS.

Fit to work on vessels